

CARTA MINERA

SINDICATO NACIONAL DE TRABAJADORES MINEROS, METALÚRGICOS, SIDERÚRGICOS Y SIMILARES DE LA REPÚBLICA MEXICANA

AÑO 7 / NÚMERO 89

MÉXICO / JUNIO 2014.

NGU recibe el Premio Arthur Svensson por Defensa de Derechos Sindicales

Exigencia de que el Fondo de Pensiones de Noruega le retire mil millones a Grupo México



- **No vamos a estar involucrados en negocios sucios con una compañía que juega con las vidas, los principios de libertad y de justicia: Sande**
- **Napoleón juega un papel importante en la lucha de los sindicatos democráticos que no controlan el gobierno ni las empresas, dijo**

Págs. 2, 4 y 16

DIRECTORIO



DIRECTOR:
Napoleón Gómez Urrutia

CONSEJO EDITORIAL:

Sergio Beltrán Reyes
Juan Linares Montúfar
Constantino Romero González
Javier Zúñiga García
J. Genaro Arteaga Trejo
Isidro Méndez Martínez

COLABORADORES:

Miembros del Comité Ejecutivo Nacional y Consejo General de Vigilancia y Justicia, así como dirigentes de las Secciones y Fracciones del Sindicato

EDITOR RESPONSABLE:

Julio Pomar

REDACCIÓN:

Arturo Jiménez Jiménez
José Hugo García Salcedo

DISEÑO:

Rocío Mabarak Pensado

Edición del Sindicato Nacional de Trabajadores Mineros, Metalúrgicos, Siderúrgicos y Similares de la República Mexicana.

¡Súbetete a nuestro portal!

www.sindicatominero.org.mx

Premio Arthur Svensson al valor y la

Napoleón Gómez Urrutia

Existen varios premios internacionales de validez y trascendencia generales. Uno de ellos, el más connotado, es el Premio Nobel, que se otorga cada año a personas que lleven a cabo el mayor beneficio a la humanidad o hayan dado una contribución notable a la sociedad. Éste lo decide la Academia Sueca cada año y se entrega en Oslo, capital de Noruega. Hay diversos reconocimientos de otros países que tienen una gran validez internacional.

Ayer, miércoles 11 de junio de 2014, como primer mexicano y latinoamericano que muy honrosamente lo recibe, me fue entregado en Oslo, Noruega, el Premio Internacional Arthur Svensson por la Defensa de los Derechos Sindicales de este año, por un grupo de organizaciones aliadas de Industri Energi, IE, agrupación noruega integrada a la IndustriALL Global Union, que representa a 50 millones de afiliados en más de 100 países.

El Premio Internacional Arthur Svensson por la Defensa de los Derechos Sindicales es considerado el Premio Nobel del Sindicalismo por las más importantes agrupaciones y federaciones de trabajadores del mundo que seleccionan al merecedor, como la destacada IndustriALL Global Union, la Confederación Sindical Internacional (CSI), los United Steelworkers de Canadá y Estados Unidos (USW), así como el sindicato minero de México y numerosas organizaciones de todos los continentes, que en conjunto representan a cerca de 200 millones de trabajadores en más de 100 países.

Arthur Svensson (1930-2008) fue uno de los líderes sociales y políticos más importantes en Noruega, quien además de destacarse como un genuino luchador sindical, se distinguió como un promotor de la paz internacional, el desarme y un mundo libre de armas nucleares. Noruega y los demás países escandinavos son los que tienen el más alto grado de sindicalización en el mundo.

Svensson falleció en 2008 y su agrupación Industri Energi instituyó en su honor en 2010 este reconocimiento. La presea fue creada en el periodo del pleno resurgimiento de los sindicatos en el mundo, tras varias décadas en que dentro de la globalización económica neoliberal prevaleció una política antisindical en el planeta, que lamentablemente es un fenómeno del que México no se ha recuperado. Ese renacimiento fue una reacción creativa frente al imperio de los intereses de los poderosos conglomerados económicos multinacionales que habían provocado un ataque permanente y el decaimiento de los sindicatos.

En años anteriores, esta presea se otorgó a destacados luchadores sindicales como Wellington Chibebe, dirigente de la Confederación de Sindicatos de Zimbabue; y Shaher Saed, líder de la Federación de Sindicatos de Palestina. El premio

dignidad*

para mi persona fue seleccionado entre 33 destacados dirigentes y promotores de los derechos de los trabajadores. La propuesta de mi candidatura –como heroico dirigente de los trabajadores mineros de México, según señaló el comité de premiación– fue presentada en diciembre de 2013 por Jyrki Raina, líder de IndustriALL Global Union, quien anunció públicamente en México el otorgamiento del galardón en la marcha del 1º de mayo de este año en el Zócalo de la capital mexicana.

En la determinación de Industri Energi para entregarme el Premio Arthur Svensson 2014 se fundamentó: Por su enérgica denuncia del homicidio industrial en Pasta de Conchos, Napoleón ha sido perseguido por la alianza empresarial-gubernamental. A consecuencia de esta persecución, este importante dirigente se ha visto obligado, desde 2006, a dirigir el sindicato minero desde el exilio en Vancouver, Canadá. Las autoridades mexicanas impusieron esta prohibición de viajar como parte de una salvaje campaña contra los mineros. Acusaciones judiciales falsas hechas por las autoridades mexicanas han puesto a Napoleón en la lista de alerta roja de la Interpol desde 2006. Aunque los mineros han logrado desechar repetidamente las acusaciones falsas, las autoridades hacen apelaciones y abusan del mecanismo de Interpol para prolongar el exilio de Napoleón.

En marzo de 2013 fue cancelada esa ficha roja por la secretaría general de Interpol y ante un nuevo intento de la PGR de México para restablecerla, el 26 de febrero de 2014 fue rechazada esta solicitud, lo cual confirmó la persecución política en mi contra y es una vergüenza que daña la imagen de México en el exterior.

El Premio Svensson de 2014 sigue a la prestigiada presea Meany-Kirkland, otorgada en noviembre de 2011 a mi persona por la Federación Estadunidense del Trabajo, AFL-CIO, la más importante federación sindical de Estados Unidos de América. Ambos galardones me honran profundamente y me comprometen a seguir luchando por los derechos de los trabajadores mineros, metalúrgicos y siderúrgicos mexicanos, y en general de la clase



obrero de México y del mundo, ya que los considero reconocimientos que se nos hacen por la inquebrantable lucha que hemos desarrollado y seguimos realizando en estos tiempos.

Hago notar cómo los medios de comunicación y prensa de México han ignorado mezquinamente, casi por completo, con la sola, muy honrosa y valiente excepción de *La Jornada* y de algunos periodistas individuales, la entrega y la significación de esta presea mundial a mi persona y a los mineros de México. Es evidente que algunas empresas poderosas en dinero, pero indigentes y miserables en principios y valores sociales, han sometido una vez más al silencio a los medios de comunicación que tienen a su servicio.

Hay por ahí algunos periodistas manipulados que en el colmo de la ignominia han pretendido descalificar este premio sólo por su reciente creación en 2010. Pero muy por encima de la nula calidad moral de esas personas, el Premio Svensson es la inmensa expresión de una dignidad y una solidaridad obreras que rebasan los estrechos alcances de esos opinantes. Éstos actúan con la única pretensión de chantajear al actual gobierno de México para que no resuelva con justicia el conflicto minero, inconscientes de que la derrota será el resultado final justo que les aguarda a ellos y a sus amos antisindicales. La victoria es y será nuestra. Lo dicen Svensson y el mundo entero.

*Artículo publicado en *La Jornada*,
12 de junio de 2014

Oslo, Noruega

Napoleón Gómez Urrutia recibe el Premio Arthur Svensson por la Defensa de los Derechos Sindicales

- SU ESPOSA ORALIA CASSO ACUDIÓ EN SU NOMBRE A LA REUNIÓN EN LA SEDE DE INDUSTRI ENERGI, AFILIADA A INDUSTRIALL GLOBAL UNION, EN LA CAPITAL DEL PAÍS ESCANDINAVO
- NGU SEÑALÓ EN UN DISCURSO TELETRANSMITIDO: “HEMOS RESISTIDO CON DIGNIDAD, CORAJE, FUERZA, COMPROMISO, VISIÓN Y ESPERANZA PORQUE SABEMOS QUE LA JUSTICIA Y LA RAZÓN ESTÁN DE NUESTRO LADO. TRIUNFAREMOS”
- “NUESTRO ÉXITO SE DEBE A LA FUERTE Y ORGULLOSA UNIDAD Y LEALTAD DE NUESTROS COMPAÑEROS MINEROS EN LA LUCHA Y A LA SOLIDARIDAD INTERNACIONAL

En una espléndida y brillante ceremonia efectuada en Oslo, la capital de Noruega, Napoleón Gómez Urrutia fue galardonado con el Premio Internacional Arthur Svensson por la Defensa de los Derechos Sindicales.

En un mensaje teletransmitido durante la ceremonia declaró que Los Mineros mexicanos “hemos resistido con dignidad, coraje, fuerza, compromiso, visión y esperanza porque sabemos que la justicia y la razón están de nuestro lado”, y sentenció: “nuestro éxito ha sido posible debido a la fuerte y orgullosa unidad y lealtad de nuestros miembros del Sindicato Nacional de Mineros”.



Doña Oralia Casso de Gómez recibe el galardón en nombre de su esposo Napoleón Gómez Urrutia.

► Una máquina puede hacer el trabajo de 50 hombres corrientes. Pero no existe ninguna máquina que pueda hacer el trabajo de un hombre extraordinario. *Elbert Hubbard (1856-1915) Ensayista estadounidense.*

Gómez Urrutia señaló como un “gran honor y un privilegio recibir este prestigiado premio internacional, que lleva con orgullo el nombre de Arthur Svensson, un extraordinario y distinguido líder social y político de Noruega”.

En su mensaje, el galardonado dijo: “lamento mucho no poder asistir personalmente a esta ceremonia como era mi deseo, pero las agresiones y la persecución política del gobierno mexicano en contra mía y de Los Mineros ha continuado cada vez más con mayor agresividad” y que su decisión de no asistir, delegando en su esposa Oralia Casso su representación, fue tomada tras ponderar las opiniones de sus abogados tanto en Canadá como en México, así como las de sus colegas miembros del Comité Ejecutivo Nacional y otros dirigentes sindicales internacionales. “Ninguno de ellos me recomendó acudir en este momento, como era mi deseo”, explicó.

Desafortunadamente -agregó-, en México tenemos un sistema de corrupción que ha penetrado profundamente en el sistema judicial, de tal manera que los abusos de poder se cometen frecuentemente. En nuestro caso, opera la influencia de 3 empresas mineras irresponsables, entre otras Grupo México, de Germán Feliciano Larrea Mota Velasco, lo cual “profundiza la violación de la ley y de los derechos humanos”.

Al recibir físicamente el Premio Arthur Svensson, su esposa Oralia



Napoleón Gómez Urrutia.

Casso expresó cuánto hubiera deseado su esposo estar aquí presente en esta brillante ceremonia “en homenaje a lo que él ha defendido durante tanto tiempo”, o sea, la dignidad y la justicia que a él y a Los Mineros les asiste. **“Napoleón –dijo–, siempre ha sido un luchador incansable de las causas sociales y de la libertad sindical. Sus estrategias se basan siempre en la paz, la justicia, el respeto y la dignidad”.**

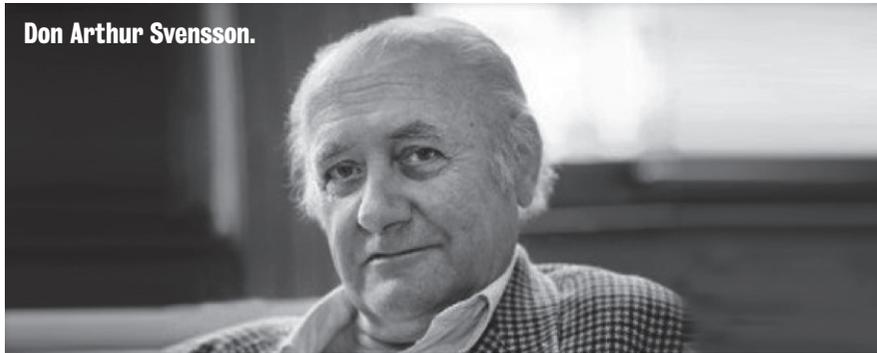
Asimismo, señaló: “Es mi deseo que este importante y prestigiado premio que lleva el nombre de Arthur Svensson, el visionario líder sindical y social de Noruega, continúe inspirando a muchos líderes en otras partes del mundo como a mi esposo, para seguir luchando por los derechos humanos y laborales de los trabajadores”.

En la ceremonia hicieron uso de la palabra, también, el líder mundial de IndustriALL Global Union, Jyrki Raina, en representación de los 50 millones de afiliados, y el dirigente de los United Steelworkers en la Columbia Británica de Canadá, Steve Hunt, en nombre de la organización y de su millón de representados en ese país y en Estados Unidos. Ellos se sumaron al homenaje a Napoleón Gómez Urrutia en la entrega de este reconocimiento, que fortalece la lucha de Los Mineros.

Hubo un repudio total a las expresiones de periodistas manipulados por los enemigos del sindicalismo en México, sobre la validez del Premio Arthur Svensson sólo por su



► El pan más sabroso y la comodidad más agradable son los que se ganan con el propio sudor.
Cesare Cantù (1804-1895) Historiador italiano.



Don Arthur Svensson.

reciente creación en 2010. “Es un verdadero insulto y absurdo que algunos periodistas corruptos y manipulados pretendan descalificar la presea que otorga Industri Energi, por su corto tiempo de existencia. Eso revela, se señaló, la ignominia, la mezquindad y la estrechez de criterio en medio de la cual se mueven esos periodistas, al servicio de las empresas antisindicales. La única pretensión de estos sujetos, se agregó, es chantajear al actual gobierno de México para que éste no resuelva con justicia y dentro de la ley el conflicto minero

que ya tiene una duración de más de 8 años.

“El premio Svensson, igual que otros premios como el Meany Kirkland de Estados Unidos en Derechos Humanos y Justicia Social que también recibió Napoleón Gómez Urrutia en el 2011, son la respuesta del sindicalismo mundial a los enemigos de los sindicatos, que suponen que las organizaciones sindicales y los trabajadores pueden ser derrotados, donde, por el contrario, Premios como el Svensson y el Meany Kirkland son la expresión

universal de la dignidad y la solidaridad obreras”.

Es verdaderamente lamentable y una vergüenza histórica, que mientras en México nos persiguen políticamente con todos los abusos de poder, arrogancia e irresponsabilidad, el mundo reconoce día con día la lucha, el valor y la dignidad de Napoleón Gómez Urrutia y de Los Mineros.

El Premio Arthur Svensson fortalece los esfuerzos de los trabajadores en todo el mundo por sus derechos sindicales, donde la más previsible conclusión habrá de ser la victoria en sus luchas, tarde lo que tarde y cueste lo que cueste.

El Premio Arthur Svensson otorgado a Napoleón Gómez Urrutia tiene un valor de medio millón de Coronas Noruegas (\$85,000 Dólares Americanos aproximadamente). 🌐



► Nadie puede llegar a la cima armado sólo de talento. Dios da el talento; el trabajo transforma el talento en genio. *Anna Pavlova (1881-1931) Bailarina rusa. La más célebre de su época.*

Reseña de 8 años del conflicto minero

Mensaje del compañero J. Genaro Arteaga Trejo, Secretario de Asuntos Políticos del Sindicato Nacional de Mineros, ante el Congreso del Sindicato de Trabajadores del Servicio Público, de Estados Unidos de América, efectuado el 27 y 28 de junio de 2014 en Los Ángeles, California.

27 de junio de 2014.



Compañero J. Genaro Arteaga Trejo, ante trabajadores del Servicio Público de la Unión Americana.

Compañeros congresistas:

De entrada, les señalamos que el exilio forzado de nuestro Presidente y Secretario General, Napoleón Gómez Urrutia, en el lejano país en que se encuentra, es un resultado visible de las agresiones y la persecución política que los gobiernos anteriores de México lanzaron en su contra.

El 17 de febrero de 2006 comenzó la agresión contra el Sindicato

Nacional de Mineros, cuando en nuestra Organización Sindical, una banda de golpeadores y traidores al Sindicato Minero, pagados por las empresas enemigas a nuestra agrupación, asaltó nuestro edificio, robó documentos y ejerció violencia, con la pretensión fallida de destituir a la dirigencia sindical mediante ese atraco. Al mismo tiempo, en la Secretaría del Trabajo y Previsión Social, se le dio la “toma de nota” a un líder traidor y corrupto expulsado del Sindicato, quien pretendió

asumir la dirigencia sindical, pero sólo obtuvo el repudio absoluto de la base trabajadora.

Paralelamente, se nos quiso culpar del homicidio industrial de la mina Pasta de Conchos en Coahuila, del 19 de febrero de 2006, en donde murieron 65 de nuestros compañeros de los cuales a la fecha 63 no han sido rescatados, cuando el único responsable de la explosión fue la empresa Grupo México de Germán Feliciano Larrea Mota Velasco, con la complicidad absoluta del gobierno de ese entonces y su Secretario del Trabajo y Previsión Social, quienes giraron órdenes de aprehensión con amenazas de muerte. Esas amenazas obligaron al compañero Gómez Urrutia a dejar el país, porque peligraban su integridad personal y la de su familia, y sobre todo porque la pretensión era descabezar al Sindicato Nacional de Mineros.

Después vino la agresión a los compañeros en huelga de la em-



► Dichoso el que gusta las dulzuras del trabajo sin ser su esclavo.
Benito Pérez Galdos (1843-1920) Escritor español.



Trabajadores del Servicio Público de EU, atentos a la narrativa de los 8 años del conflicto minero.

presa Sicartsa, del puerto industrial Lázaro Cárdenas, Michoacán, que se materializó el 20 de abril del mismo 2006, con la participación armada por parte de fuerzas federales y estatales de Michoacán. De esta represión resultaron dos trabajadores asesinados por las fuerzas armadas y más de 100 heridos. De estos hechos hasta el día de hoy no hay ningún responsable en la cárcel. Esa huelga permaneció durante varios meses y la empresa Villace-ro tuvo que pagar el cien por ciento de los salarios caídos y aceptar demandas de los trabajadores que superaron con mucho otros resultados anteriores.

Así comenzó el ya largo conflicto minero, que suma ocho años. Este enfrentamiento lo heredó y prosiguió con saña el gobierno de Felipe Calderón Hinojosa, y como el anterior gobierno, se empecinaron

en agredirnos en su papel de violadores de la libertad y la autonomía sindicales, pasando por encima de la Constitución Mexicana, de la Ley Federal del Trabajo y de los tratados internacionales que México ha firmado, como el Convenio 87 de la Organización Internacional del Trabajo, OIT, que establece que la elección de dirigentes de los sindicatos es una atribución exclusiva de los propios trabajadores.

ASESINATOS Y AGRESIONES

El Sindicato Nacional de Mineros sufrió otras agresiones como el asesinato de otros dos mineros, uno en Nacozari, Sonora, Reynaldo Hernández Nava y otro en Fresnillo, Zacatecas, Juventino Flores Salas. Pero también repetidos intentos de dividir, fracturar y aplastar a nuestra Organización.

En julio de 2007, ante nuevas, graves y continuas violaciones al Contrato Colectivo de Trabajo y las escasas medidas de seguridad, los compañeros de Taxco, Guerrero; Cananea, Sonora, y Sombrerete, Zacatecas, estallaron sendas huelgas contra Grupo México. Exigiendo mejores condiciones de seguridad. A la fecha, esas huelgas siguen sin solución, por la obsesión cerrada de Grupo México, tras siete años de estalladas, además en medio de represión armada y de la declaración inconstitucional de la Junta Federal de Conciliación y Arbitraje de dar por terminadas las relaciones de trabajo. No lo lograron debido a la firmeza de los compañeros en huelga y a la gran solidaridad nacional y sobre todo internacional que las tres huelgas han generado.

Esas 3 huelgas están en curso legal y han sido dictaminadas por los jueces como plenamente subsistentes ya que son movimientos verdaderamente legítimos de nuestros compañeros trabajadores de las Secciones 65, 201 y 17 de nuestro Sindicato, respectivamente, a los cuales la Dirección Nacional que encabeza el compañero Gómez Urrutia no ha dejado de apoyar económica y políticamente, ni lo dejará de hacer en el futuro, hasta que se nos haga justicia

CALUMNIAS

Otras agresiones han sido: Campañas mediáticas y de desprestigio donde nos levantaron la calumnia de que

► Es prudente no fiarse por entero de quienes nos han engañado una vez.
René Descartes (1596-1650) Filósofo y matemático francés.

habíamos dispuesto de 55 millones de dólares, pero que demostramos hasta la saciedad con auditorías internacionales y ante tribunales judiciales y dependencias hacendarias, que esos fondos son del Sindicato Minero y de sus trabajadores, y de nadie más.

Pese a esto, tales fondos bancarios fueron “congelados”, por el gobierno de Fox en 2006, actitud que mantuvo el gobierno de Calderón, el cual a su vez incautó a fines de 2008 los demás fondos bancarios del Comité Ejecutivo Nacional y de las Secciones y Fracciones Sindicales, con el propósito de asfixiar la lucha del Sindicato, en operación instrumentada por el secretario de Gobernación de ese entonces, Fernando Gómez-Mont Urueta.

Ante todo ello, a la fecha se ha cancelado de manera firme y definitiva todas las acusaciones inconstitucionalmente lanzadas contra Napoleón Gómez Urrutia. Los magistrados han ordenado la cancelación de la orden de aprehensión, lo cual confirma la legalidad y transparencia del manejo del Fideicomiso Minero por el Sindicato. No obstante, las actuales autoridades no han dejado atrás una de esas demandas, jugando tramposamente a que está vigente una orden persecutoria contra el compañero Gómez Urrutia, para seguir alargando la duración del conflicto minero.

Con esas Resoluciones se pone de manifiesto la inocencia plena de

nuestro compañero Gómez Urrutia. Al quedar firme el hecho de que no hubo conducta ilegal alguna en la creación, modificación y extinción del Fideicomiso Minero, se definieron las sentencias firmes y definitivas de inocencia de nuestro Presidente y Secretario General compañero Napoleón, quien ha persistido desde entonces en defender los derechos de los trabajadores mineros, logrando los mejores incrementos y prestaciones, muy por encima de las demás organizaciones sindicales de México. Mientras los demás sindicatos alcanzan apenas el 4 por ciento de aumentos salariales, nuestro sindicato obtiene en promedio el 12 por ciento o más en estos aumentos, incluso en este año y en los inmediatamente anteriores. Estos logros se han conseguido aun en la condición de estar exiliado con nuestros hermanos mineros de Canadá.

CRECE AFILIACIÓN

Aunado a esto se han afiliado más compañeros a nuestro Sindicato Nacional de Mineros, quienes reconocen los logros y beneficios de estar adheridos a nuestra seria y responsable organización sindical. A pesar de la persecución política contra el Sindicato, en el 2013 se integraron 6 mil nuevos miembros al Sindicato y esperamos que en 2014 lleguen a ser 15 mil los nuevos afiliados. Esa es la consistencia de nuestra política y nuestro apoyo a trabajadores.

SOLIDARIDAD NACIONAL E INTERNACIONAL A MINEROS

Pero también, a lo largo de estos ocho años la, solidaridad internacional se ha manifestado con los mineros de México en la consoli-



Reconocimiento con aplausos de pie a la lucha de los mineros mexicanos.

► No lo hagas si no conviene. No lo digas si no es verdad.
Marco Aurelio (121-180) Emperador romano.

dación del proceso de fusión orgánica entre los United Steelworkers de EU y Canadá, y el Sindicato Nacional de Mineros de México, cuyo objetivo fue constituir una sola gran organización internacional, cuyos propósitos son fortalecer la lucha de los trabajadores de ambas agrupaciones, de la misma manera que lo han logrado los mismos USW con los británicos de UNITE, el más poderoso sindicato de Inglaterra. Tanto esas organizaciones y otras como la Confederación Sindical Internacional, CSI, que en conjunto agrupan a más de 200 millones de afiliados en todo el mundo, han ratificado su pleno apoyo a nuestras luchas.

PREMIOS A NGU

En reconocimiento a esta entrega al interés de los trabajadores mineros, al compañero Napoleón le han sido otorgados los dos Premios In-

ternacionales más importantes en el mundo del trabajo. Ellos son, en noviembre de 2011, el Premio Meany Kirkland que le otorgó la Federación Americana del Trabajo, AFL-CIO, y el Premio Arthur Svensson de Noruega, en mayo de este año. El primero por distinguirse nuestro líder Gómez Urrutia en la defensa de los derechos humanos y la justicia social, y el segundo por ser un permanente y destacado defensor de los derechos sindicales en el mundo.

Ambos premios son también reconocimientos de las luchas que los trabajadores mineros, metalúrgicos y siderúrgicos de México han desarrollado a lo largo de estos años, con el agregado de que nuestro esfuerzo y nuestra batalla han sido considerados como propias de Héroe del Sindicalismo en el mundo. Estos reconocimientos nos obligan a mantener la lucha con fuerza y vi-

gor, ya que son importantísimos estímulos en nuestra diaria tarea.

No ha cesado ni cesará nuestra lucha, compañeros. Lo demuestra el hecho de que cada vez más grupos de trabajadores han decidido sumarse a nuestra Organización, al grado que en 2013 tuvimos más de 6 mil afiliaciones nuevas y en este año esperamos los 15 mil ya señalados. Los trabajadores han decidido crecientemente estar con nosotros, porque somos un sindicato serio, responsable y poderoso, encabezado por un líder de la categoría mundial de Napoleón Gómez Urrutia. Esto a pesar de que los enemigos del Sindicato Minero han vuelto a echar mano de las mismas calumnias de antes en los medios de comunicación social a pesar de que ya se han estrellado con las definiciones judiciales de total inocencia de nuestro líder máximo.

38 CONVENCION

La 38 Convención General Ordinaria de nuestro Sindicato se efectuó con amplio éxito en el mes de mayo de este año, con resultados muy positivos que atestiguaron numerosos representantes de organizaciones internacionales como IndustriALL Global Union, los Steelworkers, la Confederación Sindical Internacional y otros sindicatos en el mundo. El compañero Napoleón Gómez Urrutia fue elegido de nueva cuenta como Secretario General del Sindicato, para el próximo periodo 2014-2020, por unanimi-



► Es cordura provechosa ahorrarse disgustos. La prudencia evita muchos.
Baltasar Gracián (1601-1658) Escritor español.



Memoria de la exitosa 38 Convención Minera en el teatro 11 de Julio.

dad y por aclamación. Los acuerdos importantes de esta Convención, que al instalarse es la máxima autoridad del Sindicato, ratifican en todos sus aspectos la lucha que durante 8 años hemos desarrollado con el liderazgo sabio y experimentado del compañero Gómez Urrutia. Incluso, las autoridades laborales han otorgado el reconocimiento legal, la “toma de nota”, a las decisiones de la 38 Convención, especialmente la nueva elección del compañero Gómez Urrutia y las de los miembros del Comité Ejecutivo Nacional.

La defensa de los intereses y derechos de los trabajadores mineros de México desarrollada durante los anteriores 8 años, fue confirma-

da por la 38 Convención General Ordinaria. Seguiremos apoyando las 3 huelgas heroicas de Cananea, Sombrerete y Taxco. Nos mantendremos en la demanda de justicia para las viudas y familiares de los 65 mineros que perecieron el 19 de febrero de 2006 en Pasta de Conchos, Coahuila y porque se busque y se castigue ejemplarmente, incluso con cárcel, a los responsables del consorcio Grupo México de este Homicidio Industrial. Nos mantendremos, ratificó la Convención Nacional, en la lucha porque el gobierno descongele los fondos sindicales incautados en bancos y porque cree las condiciones legales propicias para el más pronto retorno a México del compañero Gómez Urrutia y su familia.

Asimismo, que seguiremos con las puertas abiertas para nuevas afiliaciones de trabajadores a nuestra Organización y que mantendremos nuestro apoyo a los esfuerzos y luchas de otros grupos de trabajadores por su autonomía y libertad sindicales. Somos un Sindicato orgullosamente inscrito en el esfuerzo mundial por elevar la acción de los sindicatos, que nos oponemos a que se sigan violando los derechos y los intereses de los trabajadores. Y de esa lucha no nos alejarán ninguna clase de presiones. Triunfaremos y obtendremos justicia, compañeros, bajo la guía sabia y valiente del compañero Napoleón Gómez Urrutia. 🇲🇽

J. Genaro Arteaga Trejo
Sindicato Nacional de Mineros

► No hables mal del puente hasta haber cruzado el río.
Proverbio

Un día más*

Napoleón Gómez Urrutia

A la memoria de Lynn Williams y de Napoleón Gómez Sada

Hace unos días, el pasado 21 de junio, se rindió un extraordinario y sensible homenaje en Toronto, Canadá, a Lynn Russell Williams, el primer presidente internacional canadiense de los United Steelworkers (USW), que marcó un cambio profundo en la mentalidad y la lucha sindical de Norteamérica en la búsqueda de mayor democracia y justicia social.

Lynn murió el pasado 5 de mayo en Toronto y tenía 89 años de edad. Ejerció su liderazgo durante 11 años, de 1983 a 1994, siendo reelecto tres veces durante ese tiempo. A Lynn lo conocí y lo traté con frecuencia en estos años recientes durante mi estancia y exilio en Canadá, por medio de Leo Gerard y Ken Neumann. Fue un gran amigo, una admirable persona, un líder extraordinario y una inspiración para la clase trabajadora, que mucho me recuerda a don Napoleón Gómez Sada, ya que también a ambos les tocó vivir tiempos difíciles para la industria y para el empleo, todo derivado de las crisis frecuentes que pusieron un fuerte reto a los trabajadores, a los sindicatos y a los dirigentes de la estatura de Lynn o de Gómez Sada, tal como para el segundo lo fue la quiebra y el cierre definitivo de la compañía Fundidora de Fierro y Acero de Monterrey en 1986, en su momento la empresa siderúrgica líder en México.

Lynn representó lo mejor del movimiento obrero y fue siempre un activista social inteligente y muy valiente. Él, igual que Gómez Sada, creía en la dignidad, en la igualdad y en su compromiso por mejorar constantemente la vida de los trabajadores y sus familias, así como las condiciones laborales. Se afilió a los steelworkers o trabajadores del acero al final de la década de 1940, mientras prestaba sus servicios en la compañía John Inglis de Toronto. Se desarrolló en las filas sindicales hasta convertirse en director del distrito número 6 de los USW; después fue secretario internacional y, finalmente, su presidente.

Lynn tiene el gran mérito de haber sido uno de los líderes que conservaron la fuerza y el poder de uno de los sindicatos más progresistas y democráticos que existen en Norteamérica y en el mundo hoy día. Durante la década de 1980 algunas personas se preparaban y anunciaban el obituario o la muerte de los USW. La industria siderúrgica en esos años comenzó a enfrentar serios y graves problemas que se manifestaron en el cierre de muchas plantas metalúrgicas y del acero, en quiebras y despidos masivos de personal. Algunos observadores especularon sobre la posible desaparición de esta increíble organización.

Transcurrieron los primeros años de esa difícil y complicada etapa y de pronto los united steelworkers fueron sacudidos por la muerte repentina de su entonces presidente internacional Lloyd McBride, en 1983. Lynn Williams, siendo secretario internacional, fue electo como dirigente para esa tremenda tarea de enfrentar los enormes retos y movimientos cíclicos

► La prudencia es el más excelso de todos los bienes.
Epicteto de Frigia (55-135) Filósofo grecolatino.

que tanto daño estaban causando en el orgulloso y sólido sindicato de los USW.

Lynn, al igual que Napoleón Gómez Sada, de quien en este año se cumplen 100 años de su nacimiento, sobrevivieron a ese periodo de crisis y de tumultos en la industria siderúrgica mundial, gracias a su enorme capacidad de liderazgo e innovación sin precedentes. Ambos jugaron un papel crucial y desarrollaron nuevas técnicas y estrategias de negociación colectiva frente a las empresas y a muchos políticos que verdaderamente desconocían e improvisaban decisiones y medidas para reestructurar dramáticamente toda la industria de transformación del acero.

Las cualidades y principios más relevantes de ambos líderes eran la integridad y su idealismo visionario para obtener mayor equidad en la lucha social. Otro de sus atributos fue su pragmatismo con el cual exigían a las compañías un mayor respeto y responsabilidad social en la vía de alcanzar la justicia. Fueron hombres que protegían y procuraban a las familias. Gracias a su inteligencia y sus instintos ejercieron un liderazgo que les permitía saber el rumbo a seguir para la clase trabajadora y sus aliados.

Leo Gerard, el actual presidente internacional de los USW, claramente lo ha descrito de la siguiente manera: Lynn Williams mantuvo unido al sindicato en los peores momentos. Lynn demostró que era un líder con una gran generosidad e ingenio, asegurando negociaciones y contratos para salvar lo más posible a la industria, al mismo tiempo que conservaba los salarios y prestaciones para beneficio de los trabajadores.

Lynn, como Gómez Sada, probaron una y otra vez que ellos tenían la fuerza, la posición y la inteligencia necesarias para enfrentar a los directores y accionistas corporativos, así como a los políticos más conservadores del sistema. Pero lo que más satisfacción les generaba era convivir activamente con los miembros de sus sindicatos y recibir el calor, la lealtad y el apoyo de los trabajadores a quienes consideraban como un profundo privilegio servir y apoyar.

El libro de las memorias de Lynn Williams, que publicó en 2011, en colaboración con las universidades de Toronto, para Canadá, y de Cornell en Estados Unidos, se titula en inglés *One Day Longer*. Él acostumbraba asistir a los puntos de piquete o de paro cuando estallaba una huelga, para dar ánimo a sus compañeros en los conflictos, ya que en determinados momentos aparecían el cansancio y la desesperación y les preguntaba: ¿Cuánto tiempo más vamos a durar y a resistir? Y todos a coro contestaban: “Un día más (*One day longer*) que las empresas”. Eran esa clase de líderes que tanto necesita el mundo sindical de hoy, para convertirse y distinguirse en sabios visionarios y seres humanos sensibles, siempre dispuestos a ayudar a los demás.

Solidaridad para siempre.

*Artículo publicado en *La Jornada*,
26 de junio de 2014

► El hombre cauto jamás deplora el mal presente; emplea el presente en prevenir las aflicciones futuras. *William Shakespeare (1564-1616) Escritor británico.*

Matamoros, Tamaulipas

Provocó protesta el despido por la empresa CB&I de 300 obreros al exigir mejores condiciones de trabajo

LOS TRABAJADORES DEMANDARON A LA JLCYA QUE NO SE OBSTACULICE SU AFILIACIÓN AL SINDICATO NACIONAL MINERO DE ACUERDO CON LA LEY

Los 350 trabajadores de la empresa CB&I, ubicada en la ciudad de Matamoros, Tamaulipas, exigen que no se les obstaculice su afiliación al Sindicato Minero que dirige el compañero Napoleón Gómez Urrutia, al tiempo que reclaman mejores condiciones de trabajo, la entrega del reparto de utilidades que por ley les corresponde y que se reintegre a su labor a 300 compañeros despedidos.

Dicha empresa, fabricante de tubos de acero al carbón e inoxidable, así como diferentes aleaciones de ese mineral y estructuras metálicas, en represalia a las demandas legales planteadas en forma legítima y pacífica por los trabajadores, tomó la decisión de despedir a la mayoría de ellos.

El 3 de junio de este 2014, los 350 trabajadores decidieron inconformarse por los siguientes motivos: 1) Falta de pago de salarios, en particular destinados al fondo de ahorro. 2) Descuentos excesivos de cuotas sindicales del 4% semanal, aparte 0.4 % trimestral. 3) La Empresa tiene impuesto al Sindicato de Jornaleros y Obreros Industriales y de la Industria Maquiladora de H. Matamoros, de la CTM, cuyo secretario general es Juan Villafuerte Morales, con lo que esa compañía está ejerciendo restricciones a la libertad sindical. 4) La empresa contrató a 15 soldados externos pagándoles \$18,000 pesos de bono semanal y a los trabajadores que tienen años laborando no les paga ningún bono. 5) No hay transparencia en la repartición de las utilidades.

La empresa debido a nuestra manifestación de inconformidad está realizando despidos masivos en contra de los trabajadores paristas y utilizado a la fuerza pública, ya que tienen en la entrada principal elementos de la Policía Estatal.

LA POLICÍA ESTATAL ESTÁ AL SERVICIO DE LA EMPRESA

Los trabajadores denunciaron que se sienten intimidados al tener frente a ellos a guardias armados frente a la empresa, “siendo nuestra manifestación pacífica en defensa de nuestros derechos y nuestra dignidad. Por nuestra parte se está preparando una demanda colectiva por despido injustificado, la cual se interpondrá en la junta local de conciliación y arbitraje”, dijeron.

Señalaron que también hicieron llegar un documento a los sindicatos democráticos en el nivel internacional que están afiliados a la poderosa federación mundial de trabajadores IndustriALL Global Union, con sede en Ginebra, Suiza, cuyo secretario general es el compañero Jyrki Raina, y que cuenta con 50 millones de afiliados en más de cien países.

Los trabajadores señalaron que ya empezaron a recibir respuesta de esa agrupación que les brindó apoyo y solidaridad para que continuaran su lucha en defensa de sus derechos. Asimismo expresaron que demandaron el pasado 11 de este mes la titularidad del Contrato Colectivo de Trabajo para que “nos represente legalmente el Sindicato Nacional de Trabajado-



Protesta de trabajadores de la empresa CB&I, en demanda de mejores condiciones de trabajo y la exigencia de afiliarse al Sindicato Minero.

res Mineros, Metalúrgicos Siderúrgicos y Similares de la República Mexicana”.

En reuniones los días 9 y 10 de junio en la Junta Local de Conciliación y Arbitraje de Matamoros, entre el personal de la empresa representada por el licenciado Felipe Sosa; la comisión de trabajadores encabezada por Santos Ríos, Manuel García, Luis Castillo, Edgar Martin Barragán, Irvin Castro, Salvador Constantino y Rolando Machuca, así como el presidente de la Junta Especial de Conciliación, Antonio Carlos Salazar, se hicieron entre otras la siguiente propuesta: La empresa ofreció finiquitar a los trabajadores pidiendo que acepten una liquidación para que aquella pueda contratar a otros obreros, “tratándonos como si fuéramos mercancía”. Esta absurda propuesta fue rechazada por todos los trabajadores.

En estas reuniones estuvo presente por parte del Sindicato de Mineros, como asesores de la comisión, los compañeros Luis Sánchez Zúñiga, delegado especial, y el licenciado Nahir Velazco, apoderado legal. La Comisión pidió como exigencia que por parte de la empresa estuviera un representante con facultades para poder negociar el pliego de peticiones y regresar a sus labores, pero nadie de la compañía se presentó ante la autoridad para negociar.

El pliego petitorio que se planteó es el siguiente:

1.- Que la empresa respete la decisión de los trabajadores de afiliarse al Sindicato Nacional de Trabajadores Mineros, Metalúrgicos, Siderúrgicos y Similares de la República Mexicana.

- 2.- Que la empresa no tome ningún tipo de represalias en contra de ninguno de los trabajadores por el paro de labores que inició el martes 3 de junio de este año y que pague los salarios caídos.
- 3.- Que se otorgue un bono semanal para cada uno de los trabajadores equivalente al 100% del salario.
- 4.- Que pasen a ser de planta todos los trabajadores que se encuentran como eventuales.

SINDICATO MINERO OFRECIÓ SOLIDARIDAD

Los trabajadores señalaron que desde el primer día que decidieron irse al paro pidieron apoyo al Sindicato Minero, que lo representa el compañero Napoleón Gómez Urrutia, “brindándonos la solidaridad, el soporte y la asesoría, porque hemos solicitado afiliarnos a este sindicato, es un derecho universal consagrado en la constitución política de nuestro país, en la ley federal del trabajo y en el convenio 87 de la organización internacional del trabajo (OIT), y es nuestra voluntad pertenecer a la agrupación que mejor nos garantice y defienda nuestros derechos y este organismo sí defiende el derecho del trabajador y cobra una cuota sindical mínima 1.5% del salario comparada con el 4% que cobra el sindicato que dice representarnos”.

Los obreros somos trabajadores especializados que aplicamos soldadura con gas argón, que es una de las mejores pero también de alto riesgo por el tipo de fluido que se utiliza. “Estamos en espera de que la autoridad laboral (Junta local de Conciliación y Arbitraje de Matamoros) y el gobierno del estado miren hacia nosotros y exijan a la empresa tener un dialogo y buscar la solución. Los trabajadores seguiremos en nuestra lucha y manifestamos que no regresaremos a nuestras labores hasta que se firme un convenio en el que se plasmen las condiciones en las que regresaremos a cada una de nuestras áreas de trabajo”.

Los paristas agradecieron al pueblo matamorenses por todas las muestras de apoyo que les han brindado e invitaron a otros trabajadores de más empresa para unirse en su lucha pues “juntos seremos más fuertes”, dijeron. 🤝

Premio Internacional Arthur Svensson 2014:

El Fondo de Pensiones del Gobierno de Noruega debe retirar MIL MILLONES de Grupo México.

Napoleón Gómez Urrutia, Secretario General del Sindicato de Mineros, fue galardonado con el Premio Internacional Arthur Svensson por los Derechos Sindicales en Oslo, Noruega, el 11 de Junio del 2014. En la ceremonia, Leif Sande, Presidente del Comité del Premio Arthur Svensson y Secretario General de Industri Energi exigió la retirada de MIL MILLONES de Coronas Noruegas que el Fondo de Pensiones del Gobierno de Noruega ha invertido en Grupo México.

Napoleón recibe el premio por su valiente y determinada lucha por los derechos laborales y humanos, en contra de compañías como la minera Grupo México de Germán Larrea Mota Velasco y de las autoridades mexicanas. Esta es la quinta vez que el Premio Internacional Arthur Svensson por los Derechos Sindicales se otorga.

Temiendo por su vida

Cuatro miembros del Sindicato Minero han sido asesinados y sus líderes son víctimas de viciosas campañas antisindicales. Temiendo por su propia vida y la de su familia, Napoleón ha estado viviendo en el exilio en Canadá desde hace 8 años.



La esposa de Napoleón, Oralia Casso, ovacionada por la multitud en la ceremonia de la premiación. Foto: Arild Theimann

Detrás de la campaña en contra de Napoleón y Los Mineros se encuentran autoridades mexicanas y compañías como Grupo México, la compañía minera más grande de México y el tercer productor mundial de cobre.

Han habido repetidas amenazas fabricaciones de acusaciones falsas por las autoridades mexicanas. Por esa razón, el ganador del Premio decidió no venir a Noruega a recibir el Galardon, pero su esposa Oralia estaba allí, en su lugar.

Napoleón Gómez Urrutia fue elegido para encabezar al Sindicato Minero en el 2002 y ha sido reelecto unánimemente en cada Convención Nacional, aún después de vivir en el exilio en Canadá desde el 2006.

“Napoleón juega un papel clave en la lucha de los sindicatos democráticos en México, sindicatos que no están controlados por el gobierno y los empresarios” dijo Leif Sande durante su discurso.

“El encabeza una lucha decidida e inteligente en contra de fuerzas poderosas y brutales. Napoleón tiene todo nuestro apoyo”, dijo Leif Sande frente a una sala repleta de inversionistas del Fondo de pensiones de Noruega, autoridades y líderes sindicales de Europa y Norte América en la Ceremonia de Premiación en la Folkets Hus de Oslo.

Negocios Sucios

“Al mismo tiempo que Grupo México y las autoridades Mexicanas persiguen brutalmente a Napoleón y a Los Mineros, el Fondo de Pensiones del Gobierno de Noruega está invirtiendo MIL MILLONES de NOKs del dinero que pertenece a los noruegos en la misma empresa”, dijo Sande.

“No está bien que personas como tu y yo, en uno de los países más ricos del mundo, debamos ser aún mas ricos porque el Director General del Norges Bank Investment Management del Banco de Noruega y sus traders están in-

virtiendo en una compañía que juega con las vidas, los principios y valores fundamentales de libertad y justicia que en Noruega se practican en la vida diaria. Y no debería de ser así.

Es nuestra obligación como colegas sindicales – y como seres humanos – decir con una voz en alto: El Fondo de Pensiones del Gobierno de Noruega tiene que salir de Grupo México. No vamos a estar involucrados en “negocios sucios”, dijo Sande.

Derrota Moral para Grupo México

Sande recibió el pleno apoyo del ganador del Premio, en el que el Fondo de Pensiones debe retirarse de Grupo México.

“Sería un mensaje muy importante, y una derrota moral para Grupo México, si el Fondo de Pensiones de Noruega se retira de la empresa. Cuatro trabajadores han sido asesinados, y mas de 100 han sido heridos heridos y perseguidos por esta empresa desde hace muchos años. La compañía ha invertido enormes recursos en términos de tiempo y dinero para luchar contra nuestro legítimo derecho de organizarnos y de libertad. Por lo tanto, el fondo de pensiones debe retirarse. Y deben hacerlo rápido”, dijo Napoleón a través de Skype.

“Es una gran inspiración recibir el Premio Arthur Svensson para nuestra lucha en México y para otros sindicatos democráticos en el mundo”, dijo.

Orgullosa de el

La esposa de Napoleón, Oralia Casso, quien había llegado a Noruega para recibir el Premio en nombre de su esposo, expresó su gran alegría y gratitud por la enorme distinción y reconocimiento que viene con el Premio.



La esposa de Napoleón, Oralia Casso, recibe el Premio de Leif Sande. Foto: Arild Theimann

“ Estoy muy orgullosa de mi esposo ”

Concluyó durante una destacada ovación de pie de varios minutos.